





A MONUMENTELOR ISTORICE



ADMINISTRAȚIA  
MONUMENTULUI  
SARMIZEGETUSA REGIA

CONSILIUL JUDEȚEAN HUNEDOARA  
SERVICIUL PUBLIC DE ADMINISTRARE A MONUMENTELOR ISTORICE



PROGRAMUL DE VIZITARE  
SARMIZEGETUSA REGIA

1 MAI - 30 SEPTEMBRIE: ZILNIC ÎNȚRE ORELE 09<sup>00</sup> ȘI 20<sup>00</sup>;  
1 MARTIE - 30 APRILIE ȘI 1 OCTOMBRIE - 30 NOIEMBRIE:  
ZILNIC ÎNȚRE ORELE 09<sup>00</sup> ȘI 18<sup>00</sup>;

1 DECEMBRIE - 28 FEBRUARIE: **SITUL ESTE ÎNCHIS.**

ÎN ACEASTĂ PERIOADĂ VIZITAREA ESTE POSIBILĂ, LA SOLICITAREA  
UNOR GRUPURI MAI MARI DE 5 PERSOANE, NUMAI DACĂ STAREA VREMII  
PERMITE ACEST LUCRU ȘI CU APROBAREA PREALABILĂ A  
SERVICIULUI PUBLIC DE ADMINISTRARE A MONUMENTELOR ISTORICE.

ULTIMA ÎNTRARE ÎN PERIMETRUL MONUMENTULUI  
SE FACE CU O ORĂ ÎNAINȚEA ÎNCHIDERII.

CASA  
DE BILETE











# Fortificația The fortress



Cele două războaie daco-române au dus la dispariția, aproape în întregime, a fortificației dacice de la Sarmizegetusa. Cercetările arheologice au conturat, totuși, o imagine parțială a anticiei cetăți: ea a fost ridicată într-o poziție dominantă, pe platoul cu o cotă de ~1000 m situat între cartierul civil de vest și zona sacră.

Zidul (murus Dacicus) era compus din blocuri de calcar potrivit unei tehnici de inspirație elenistică. (umplutura de pământ și piatră dintre cele două paramente) și grinzi transversale din lemn care legau cei doi pereți.



La stărușul ostilităților, romanii au ridicat o nouă fortificație la Grăditea de Munte. Noua construcție urmărește doar în parte traseul celei dacice, romanii extinzând considerabil suprafața apărată. Pentru că vechile ziduri nu ofereau material suficient pentru proiectul roman, s-a recurs la folosirea unor piase (blocuri, plinte tamburi din calcar sau din andezit) de la clădirile dacice, multe din zona sacră.



The two Dacian-Roman wars caused the almost complete disappearance of the Dacian fortress from Sarmizegetusa. Still, archaeological investigations revealed a partial image of the ancient structure: it was built on a dominant position, on the plateau having an elevation of around 1000 m, being placed between the western civilian quarters and the sacred area. The walls were made of limestone blocks, using a technique of Hellenistic origin. The wall itself (murus Dacicus) consisted of two faces made of chiselled blocks, the emplicton (the earth and stone filling between the faces) and transversal wooden beams connecting the faces. After the end of the conflicts the Romans built another fortress at Grăditea de Munte. This new construction only partially followed the perimeter of the Dacian one, as the Romans considerably extended the defended area. Since the old walls did not offer sufficient materials for the Roman structure, they also reused several elements (blocks, plinths, drums, made of limestone or andesite) from the Dacian buildings, many from the sacred area.























**PENSIUNEA  
COTISO**



**0722 919 886**



**Cetatea dacică  
de la Costești 3  
– Cetățuie**



Cetatea dacică

















Small white sign on a thin pole, partially obscured by grass.



Text on the sign, mostly illegible due to distance and resolution. The text appears to be organized into several lines, possibly describing the area shown in the map above.





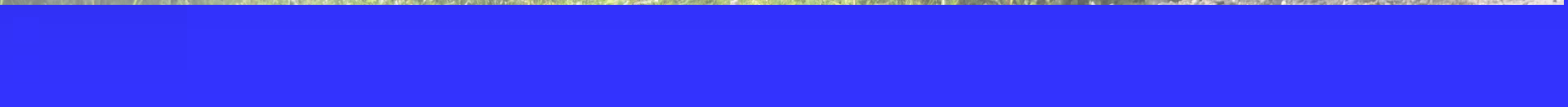


2 Cetatea  
Piatra Roșie



Peștera  
Cioclovina

Cetate  
Piatra Roșie











100

Map of the area with a yellow and green outline.

Informational text in a non-Latin script, likely Czech or Slovak.







2 Cetatea  
Piatra Roșie



Peștera  
Cioclovina

Cetate  
Piatra Roșie



